



The best activities guide around!

AUGUST 2006



Bon Odori Festival – 12th
YS Summer Camp in Iwakuni – 14th - 17th
Newcomer's Orientation – 15th
Friendship Musicfest – 19th
Community Night – 21st
Back to School Family Night – 25th
Zama Golf Club Championship – 26th, 27th

Sagami General Depot 相模総合補給廠

MUSICFEST FRIENDSHIP

SATURDAY, 19 AUGUST 2006
1200 - 2130 (GATE #5 OPENS AT 1100)

Gate #5 (next to JR Yokohama line, Sagami-hara train station) will be open for entrance for the local community.

2006年8月19日, 土曜日
正午 ~ 午後9時半 (午前11時に5番ゲート開門)

一般の皆様はJR横浜線相模原駅脇の5番ゲートよりご入場下さい。

- **ENTERTAINMENT STARTS AT 1200. A GREAT SELECTION OF ARTISTS AND MUSIC TO INCLUDE JAZZ, R&B, REGGAE, HAWAIIAN, TOP 40 AND MORE.**
ジャズ、R&B、レゲエ、ハワイアン、全米トップ40、などのライブエンターテインメントは、正午より開催されます。
- **Activities and programs for youth also.**
お子様向けの催物もご用意しております。
- **Food & beverages will be available.**
食べ物、飲物のブースも多数出店致します。
- **Fireworks start at 2030.**
午後8時半より花火の打上げを致します。
- **For your protection and safety, large bags, back packs, ice chests, coolers, skateboards, bicycles, kick bikes, pets and glass containers are prohibited. Please expect entry delays.**
皆様の安全確保の為、大きい荷物、リックサック、クーラーボックス、スケートボード、自転車、キックボード、ペット、ガラス容器等の基地内持ち込みは出来ませんので、ご協力お願い致します。
- **For more information, phone 042-869-4954 or DSN 268-4954.**
詳しいお問い合わせは、電話 042-869-4954 (直通)
又は基地内内線 268-4954までどうぞ。



一般車両乗り入れ禁止





The U.S. Army Garrison, Japan (USAG-J), MWR, Marketing Branch, produces the Zama Bugle. The Marketing Branch is located in Bldg. 102, B100 (Northeast Corner) South Camp Zama, Japan

Mention of corporate names in this publication does not imply endorsement by the U.S. Army or Federal Government of the United States.



DMWR strives to provide individuals with disabilities reasonable accommodation,

and are included in all community recreation program planning, as appropriate for the activity. For further information, please contact the activity manager on accommodations.

ZAMA Community BUGLE

Contents

Army Community Service	11,12
Auto Craft Shop	28
Bazaar	14
Bon Odori Program	15
Bowling Center	22
Camp Zama Community Club..	19,20
Camp Zama Golf Club	3,4,17
Child and Youth Services	7,8
Child Development Center	9
Commercial Sponsors	16
Community Libraries	22
Directory of MWR Facilities	25
Directory of Program Managers	2
Outdoor Rec / Local Tours	28
Sagami Lounge	21
Shuttle Bus Service	18
Sports Office	23,24
Torii Station, Okinawa	25,26,27
Youth Sports and Fitness	9



THIS MONTH'S COVER

It's time to get ready for our annual Bon Odori Friendship Festival to be held on 12 August. The gates open at 10:30 am and the event begins at 11 am.

The Community Relations Office is sponsoring Bon Odori dance lessons at the Camp Zama Community Cultural Center 1, 3, 8 and 10 August, 5:30 - 7:30 pm.

Our cover photo shows dance teacher Ms. Yoneko Sekita (left) and dance teacher Ms. Masako Kawasaki (right) showing 9 year old Sarah Wheeler the correct position for dancing. Sarah is the daughter of Mr. & Mrs. Willis Wheeler of Camp Zama. Please see the center fold of this issue for the schedule of events and please call the Community Relations Office for more information on the Bon Dance lessons.

Photo by Mr. Richard Haun, technical enhancement by Hideko McKeta.



"See the Bugle for the advertisement".

C

omputer Swing

Analysis using "Total Vision!"

Spend an hour with the pros for a detailed analysis of your golf swing using the latest computer technology. Cost is \$50 and includes a take home video tape. Call 263-4224 (Dale Jorgenson) for an appointment.

NOTICE!

Hole #5 is closed for renovation until June 2007. Holes 11 and 12 will open on 1 September. Those holes are replaced by temporary greens on holes #6, #13 and #17.

Thanks for your patience and understanding during this project!



■ Camp Zama Golf Club • 263-4224

<http://www.usarj.army.mil/information/mwr/business/golf/>

MAJOR TOURNAMENT SCHEDULE FOR 2006

- Zama Open: 21 - 22 October

PAYDAY SCRAMBLE (FREE)

MWR is paying the \$15 entry fee and green fees for nonmembers. MLC/IHA pay ¥4,000 and JGSDF pay ¥2,000. Limited to personnel assigned to USARJ, supporting and tenant units and their family members.

- Friday, 4 August (shotgun start at noon).

AUSA CHARITY GOLF TOURNAMENT

Wednesday, 9 August, Shotgun start 9:30 am. Cost is \$25 for Zama members. Contact the golf staff for more information, at 263-4224.

TOMODACHI DAYS

Tomodachi Days in August are as follows:

- 11 August - Friday
- 18 August - Friday
- 25 August - Friday
- 28 August - Monday

Your Japanese guests (up to three) can play with you for the low fee of

¥4,000 plus cart. This is a significant savings over the regular rate of ¥10,000. Check with starters for available tee times.

NICHIBEI FRIENDSHIP GOLF TOURNAMENT

Thursday, 24 August, 7:30 am, shotgun start. Cost is \$25 for SOFA status members and \$37 for SOFA status nonmembers. Contact Ernie Harada at 263-4225 to sign up.



From 1 May - 30 September the Camp Zama Golf Course is offering:

FREE golf carts on weekends, US holidays and training holidays for SOFA status personnel for tee times starting at 1200 and later.

This is our way of thanking you for your patience during the construction period. Regular cart fees will be paid for rentals prior to 1200.



O-BON

Nichibei Friendship Golf Outing

Saturday, 12 August
Shotgun start: 8 am

- Cost is \$25 for Zama members and \$37 for other SOFA status golfers.
- Contact Ernie Harada at 263-4225 to sign up.

"See the Bugle for the advertisement".



JUNIOR GOLF TOURNAMENT

Friday, 11 August, shotgun start, 7:30 am

Free to participants of the 2006 Junior Golf Program.
Contact the golf staff for more information at 263-4224.

LEARN TO GOLF ADULT CLASSES

TAKE THE MYSTERY OUT OF GOLF

Session #4



Wednesdays - 13th, 20th, 27th, September and 4th and 11th October
4 - 5:30 pm

Cost: \$75

Instructors: Dale Jorgensen, Director of Golf
Shod Nii, Assistant Golf Professional

Class Size: Maximum 16 Minimum 6 students
Enroll: Sign up at the golf course pro shop

Price includes - five group lessons (four at the range and one on the golf course) plus four 9-hole rounds of golf (golf cart not included). Instruction will cover putting, chipping, full swing, rules and etiquette. This course is designed for beginning golfers. Golf clubs and balls are provided during the class.

Classes are open to SOFA status and MLC/IHA/HPT or JGSDF patrons only

Jr. Golf Clinic



\$35 for the clinic

Clinic #2: 31 July - 3 August
Monday - Thursday
Ages 6 - 9 (8 - 9:30 am)
Ages 10 and up (10 - 11:30 am)

Play dates:
Tuesday, 8 August, 4 pm
Thursday, 10 August, 4 pm

What do I bring / wear?
If you don't have your own golf clubs, a loaner set will be provided for an additional charge. Wear shorts, hat or visor and a collared shirt (no tee shirts). Sneakers are fine, and other accessories are optional.

Registration: Central Registration Office,
Bldg 533, 263-4743.

■ Paid Advertisements

“See the Bugle for the advertisement”.

■ Paid Advertisements

“See the Bugle for the advertisement”.

F

riday, 18 August,
Toshimaen. Join the
youth center staff on a
trip to TOSHIMAEN!
This is a water/
amusement park! Lots
of fun awaits you! Sign
up now! For the trip to
go, at least 10 youth
must sign up by 11
August. Cost is \$35.

■ Child and Youth Services • 263-4500

www.zamayouthcenter.org

QUIZ DERBY

Thursday, 17 August, 2 - 5 pm.
Teams of 5 compete in this hilari-
ous game of computer graphics,
trivia and word mix-ups. Club mem-
bers in grades 6 - 12 can sign up
individually or by teams. Prizes will
be awarded to the winners. Video
crew will film the show for broad-
casting at a later date. Contact Mr.
Lawrence at 263-8573 or e-mail:
techlab@zamayouthcenter.org.
More information can be found at
[http://zamayouthcenter.org/techlab/
quizderby](http://zamayouthcenter.org/techlab/quizderby)

STRUT PROGRAM

Students Recycling Used Technology

- StRUT is a free program in which
students take donated computers and
computer components apart and
learn what each part does, put the
computers back together and then
trouble shoot them. Then, partici-
pants can either take it home or do-
nate it back to us to give to someone
else who needs a computer. This two
day class is offered to all youth cen-
ter members and will be on August
22 and 24 from 1 - 5 pm. Contact
Mr. Lawrence for more info at 263-
8573 [http://
zamayouthcenter.org/techlab/
strut.htm](http://zamayouthcenter.org/techlab/strut.htm)

LEGO ROBOTICS PROGRAM

Registered members who are in
6th thru 12th grades meet every
Thursday from 2 - 5 pm. The par-
ticipants cooperate with adult men-
tors in creating robots according to
their own interest. The participants
start by using preexisting instruc-
tions for building their robot, fol-
lowed by a programming and
investigation session that defines the
blueprints for the robot's perfor-
mance. Contact Mr. Lawrence at
263-8573 for more information.

BUS SERVICE

*The Zama Youth Center will be sponsoring a bus from Atsugi NAF and SHA
throughout the summer to the youth center.*



- Atsugi NAF: Tuesday and Thursday, the bus will depart at noon and return at 5:30 in front of the Atsugi Theater.
- Sagami-hara Housing Area (SHA): Monday - Friday, the bus will depart at noon and return at 5:30 pm in front of the Marita Bus Stop.

For more information, call 263-4500

MOVIE MAKING WEEK #1

7 - 11 August, 2 - 5 pm

Club members in grades 6 - 12 will spend the week learning the basics of "Movie Making" by learning how to use a video camera, shoot and edit a video, and basic acting and make up for the actors. Youth will prepare for week #2 to make a short video.

MOVIE MAKING WEEK #2

21 - 25 August, 1 - 5 pm

Club members in grades 6 - 12 will spend the week planning, filming, editing and producing their own short movie. The movie will be shown on the big screen later at the CCC. We need actors, writers, camera operators, editors, and a director.



- Contact Mr. Lawrence at 263-8573 or e-mail: techlab@zamayouthcenter.org for more information.
- More information on our Movie Making Program can be seen at <http://zamayouthcenter.org/ZTN/>

<http://www.zamayouthcenter.org/techlab/robotics.html>

ZAMA TEEN NEWS (ZTN)

Join us on our very own news show. Club members in grades 6 - 12 will meet on Tuesdays from 2 - 5 pm during the summer months and learn how to film, edit and produce their own news show which will be shown on our website and on the MWR TV channel. We are looking for youth anchors, reporters, camera persons, editors, and producers. Youth may join in at any time. Volunteers are needed to help make this program a success. Contact Mr. Lawrence at 263-8573 or e-mail at techlab@zamayouthcenter.org. More information on our ZTN program can be seen at www.zamayouthcenter.org/ZTN

FRIDAY NIGHT GAME NIGHT

Attention all registered youth center Gamers who are in 6 - 12th grades. Join us every Friday night from 6 - 10 pm for "Game Night" and battle it out with our popular Tank game and more. Prizes will be given for the "Top Dogs". Contact

FUJIKYU HIGHLAND
Friday, 11 August, 9 am - 5 pm
Only \$35
This amusement park has the tallest and fastest roller coaster in the world. It also has a 40 minute extremely scary "Haunted House"! This park has many other attractions that you will want to try out! We need at least 10 youth to sign up by 1 August.

Mr. Lawrence for more info at 263-8573 <http://zamayouthcenter.org/techlab/gamenight.htm>

TRIP TO ATSUGI POOL

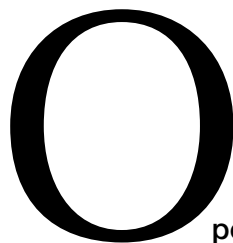
Friday, 4 August. This summer the youth center staff will be offering a trip to the Atsugi pool to kick off the summer! The bus will leave the youth center at noon and will return to the center at 3 pm. Cost is

\$3. We need at least 10 youth to sign up by 26 June.

TRIP TO YOKOSUKA

Monday, 21 August. Sign up now for a trip to the Yokosuka pool and for some back to school shopping! Cost is \$5. The bus will leave the youth center at noon and will return by 6 pm.

SUMMER CAMP IN IWAKUNI
14 - 17 August
Cost: \$75
The Zama Youth Center will be having their summer camp in Iwakuni. Registrations are taken at the Central Registration Office, Bldg #533. For more information, contact Mr. Chance at 263-4066.



pen
Enrollment in the
Sagamihara "Child
Development Center
Part Day Preschool
Program" (3 days or 5
days). Please contact
the Central
Registration Office at
263-5723.

■ Child Development Center • 267-6564

SAGAMIHARA HOUSING AREA

• **SHA CDC PAC Meeting** (for patrons only) will be held on Wednesday, 8 August, 4 - 4:45 pm, at the Sagamihara Housing Area Child Development Center.

• **Field Trip to Sesame Place**

Friday, 4 August, 8:10 am - 4 pm.

• **Field Trip to Shonandai Children's Museum**

Friday, 11 August, 8:30 am - 3 pm

• **Field Trip to Sea Paradise**

Friday, 18 August, 8:30 am - 4 pm.

For more information, please phone Ms. Maricel Henson, 267-6153.

ZAMA CHILD DEVELOPMENT CENTER

• **Field Trip Enoshima Aquarium**

Thursday, 3 August, 9 am - 4 pm (Preschool/Pre K)

• **Zama Pac Meeting**

Will be held on Wednesday, 9 August, 4 - 5 pm.

• **Shonandai Cultural Center**

Thursday, 10 August, 9 am - 4 pm (Preschool/Pre K)

• **Trip to Toshiba Science Institute**

Thursday, 17 August, 9 am - 4 pm (Preschool/Pre K)

• **Yokohama Science Center**

Thursday, 24 August, 9 am - 4 pm (Preschool/Pre K)

For more information, please phone Ms. Betty Huebner, 263-4992.

SHA Child Development Center

Parents Night Out

SHA CDC Hourly Care is offering a Special Friday Parents Night Out "Child Care".

Friday, 18 August, 6:30 - 11:30 pm

Please serve dinner prior to dropping off your kids (only snacks will be provided).

For reservations:

- Fee must be paid two weeks in advance at the Central Registration Office.
- Limited space available.
- We must have 15 participants.
- For more information, please call the Central Registration Office, 263-4743/4125.

\$20 per child

SCHOOL LUNCH PROGRAM

- Applications for the free or reduced price lunch begins 1 August.
- Applications are available from the Central Registration Office, Bldg 533.
- Please provide your most recent LES (Leave and Earning Statement). It is required to complete the application.

For more information, call the School Liaison Officer at 263-3397.

YOUTH SPORTS AUGUST SCHEDULE

Events	Registration Date	Event Date	Time	Age Group
Golf Clinic (Clinic #2)		31 Jul - 3 Aug	TBA	6 - 18
In-Line Hockey Clinic		9 - 11 Aug	1630 - 1730 1730 - 1830	7 - 10 11 - 16
• Youth of all skill levels are welcome to join.				
Soccer Clinic	9 Jun - 16 Aug	22 - 24 Aug	1700 - 1800 1800 - 1900	5 - 10 11 - 15
• To learn skills and fundamentals of soccer. JV and varsity level players who meet the age requirement are welcome.				
Hot-Shot Soccer	1 Jun - 1 Aug	13 Sep - 18 Oct	TBA	3 - 4
• Introduction to the game (meet every Wednesday).				
Soccer Season	1 Jun - 1 Aug	9 Sep - 21 Oct	TBA	5 - 15, 11 - 15 (G)
• **New season dates. *** New JV and varsity level players who meet age requirements are welcome. ****New: all girls' 9 - 11 division.				
Volleyball Clinic	7 Jul - 11 Aug	15 - 17 Aug	TBA	9-12, 13-15, 16-18
• Volleyball clinic for all skill levels to improve fundamentals				
Volleyball Season (Girls)	31 Aug - 5 Oct	4 Nov - 16 Dec	TBA	9 - 15
Flag Football	31 Aug - 5 Oct	4 Nov - 16 Dec	TBA	5-6, 7-10, 11-15
• 5 - 6 age division if we get 25 registrants.				
Flag Football Cheerleading	31 Aug - 5 Oct	4 Nov - 16 Dec	TBA	4-6, 7-10, 11-15

• All registrations are taken at the Central Registration Office, Bldg #533. For more information, call 263-5437/3424.

■ Paid Advertisements

“See the Bugle for the advertisement”.

P

redeployment
and Ongoing
Readiness Training,
263-HELP (4357).

This training is
designed to help all
deploying military,
civilians, and their
families prepare for a
less stressful and
more successful
deployment. It is held
the 2nd Thursday of
each month from
3 - 4 pm in the ACS
Outreach Room.

“The Choice” for all
your service needs.
For information and
assistance, call
263-HELP (4357).

MEDICAL MORNING & COMMUNITY TOUR

16 August, 8 - 11 am, ACS Community Room, Bldg 402

Health care professionals provide information about medical care and counseling services in Japan and the military community. A Pharmacy Class, which is mandatory to receive over the counter medications, is also given during this briefing. There is an optional community bus tour conducted immediately following the briefing from 11 am - 2:30 pm.

For more information, phone 263-4357



RELOCATION READINESS 263-HELP (4357)

• Newcomer's Train Class Parts I and II

Part I: Thursday, 17 August, 6 - 8 pm, ACS Community Room, Bldg 402. This class will teach you how to read the signs in the stations, buy train tickets and more.

Part II: Saturday, 19 August, 9 am - 4 pm, Gate 4, Camp Zama. Join us as we practice how to travel by train and subway. Children and family members are welcome; bring about ¥1,300 per person for transportation expenses and extra yen for shopping.

• English Teachers Network

Thursday, 17 August, noon - 1 pm, ACS Outreach Room, Bldg. 402. Find out how to recruit students, what fees to charge, where to

find teaching materials and more.

• Shopping on the Economy

18 August, 9:45 am - 12:30 pm, Gate 4, Camp Zama. Join our Japanese volunteers as they take you on a guided tour to a local supermarket, then on to the five story ¥100 shop in Machida. Bring ¥400 for transportation and extra yen for shopping. Children are welcome.

• English as a Second Language

Every Monday from 10 am - noon, ACS Outreach Room, Bldg. 402. Learn the language while studying customs, traditions and idioms.

• Knitting and Crocheting Class

Every Tuesday from 9:30 - 11:30 am, ACS Outreach Room, Bldg. 402. For all levels.

• Japanese Language Class

Every Wednesday from 10 am -

NEWCOMER'S ORIENTATION

Tuesday, 15 August, 8:30 am - 3:30 pm • Community Cultural Center (Bldg #267)

- Mandatory for military and civilian personnel. Adult family members are encouraged to attend (free childcare is available by phoning CDS in advance at 263-4743).
- Key personnel will present an overview of the policies and services available, plus key reps from numerous organizations will be on-site to answer questions and provide informational handouts.
- Opening welcome by the Commanding General and the Garrison Commander.
- Enjoy a bus tour and a special "Taste of Japan" luncheon.



“See the Bugle for the advertisement”.

Sponsorship does not imply endorsement by the U.S. Government

noon, ACS Outreach Room, Bldg. 402. Taught by a native Japanese speaker.

- **Sponsorship Training**

Every 2nd Thursday of every month from 1:30 - 2:30 pm, ACS Outreach Room, Bldg. 402. Mandatory for all personnel assigned as a sponsor. Unit training is available upon request.

MOBILIZATION & DEPLOYMENT PROGRAMS, 263-HELP (4357)

Please contact Edward Chinneth at 263-8089 to schedule your unit pre-deployment readiness training, reunion briefing, family readiness group training, and unit rear detachment commanders training.

- **Deployment Readiness Support Group, 263-HELP (4357)**

If your spouse is deployed, then ACS is looking for you! The support group is held the 2nd Thursday of the month from 5:30 - 6:30 pm in the ACS Community Room, Bldg. 402.

- **AER/Financial/Employment, 263-HELP (4357)**

ACS Financial Readiness Program offers a variety of services such as finance education, budget assistance and personalized budget counseling along with a host of many other finance support programs. This program was created to enhance and maintain mission readiness and quality of life by providing Soldiers and their family members a ready-made program to help achieve personal financial readiness and deploy-ability through the use of sound money management and consumer skills. For more information, contact Timothy Toney at 263-8091.

FAMILY ADVOCACY PROGRAM, 263-HELP (4357)

- **Family Maltreatment Prevention**

The Reporting Point of Contact (RPOC) for suspected child or spouse abuse is the Military Police at 263-3002. If you have questions regarding child or spouse abuse, call 263-HELP (4357).

EXCEPTIONAL FAMILY MEMBER PROGRAM, 263-HELP (4357)

The Camp Zama Exceptional Family Member Program (EFMP) is a mandatory enrollment program for active duty Soldiers with family members with special needs. It is important for spouses to enroll their family members to ensure their family members receive the best possible care at their existing and future duty assignments. If you are currently enrolled in EFMP keep in mind your file must be reviewed every 3 years or upon a change in condition of the family member which ever comes first. Soldiers just arriving to Camp Zama and the sponsor of an Exceptional Family Member must in-process with the EFMP Coordinator. Come out and network with other parents when you join the EFMP Parent Support Group which meets every 3rd Tuesday of each month at ACS from noon - 1 pm. For more information or to register for upcoming workshops, contact the ACS EFMP Coordinator at 263-4785.

COMMUNITY LIFE OFFICE, 263-HELP (4357)

- **Volunteer Information**

Would you like to learn new skills, meet new people and explore new career fields? Would you like to make a difference? Then you may want to enter the exciting world of volunteerism. To become a Camp

Zama volunteer, contact your Army Volunteer Corps Coordinator.

AFAP, 263-HELP (4357)

To submit an AFAP issue, log onto <http://>

www.mwrjapan.jp.pac.army.mil/ and click on "Submit a 2006 AFAP Community Idea/Concern". Issues can be submitted anonymously and will be sent directly to the AFAP Program Manager.

INFORMATION AND REFERRAL 263-HELP (4357)

Information and Referral (I&R) has finalized the ACS-Resource Contact Information Database which provides information on services, agencies and organizations of most military bases throughout Japan. This database is accessible at <https://intranet.zama.army.mil/>. First click on the USAGJ icon, then the Morale Welfare and Recreation icon and finally the ACS-Resource Contact Information icon (deselect the pop-up blocker security setting). I&R also provides maps on local, public, private and voluntary agencies and organizations on Camp Zama, military installations throughout Japan, as well as the local Japanese economy. I&R provides a vital link between people who need help and the organizations which provide that help. For more information, contact Glen Steward at 263-4572.

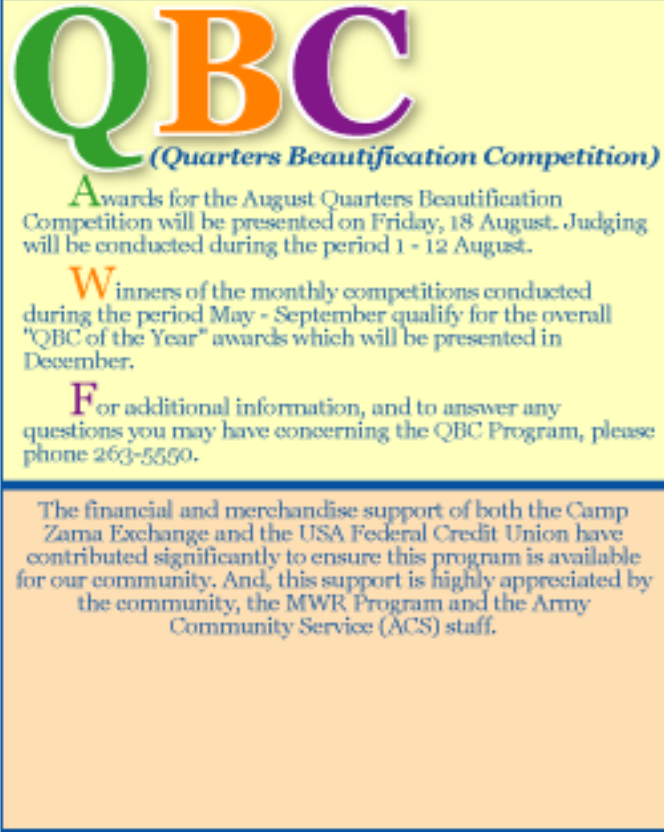
NEW PARENT SUPPORT PROGRAM (NPSP)

The NPSP, a division of the Family Advocacy Program, specializes in assisting and offering services to new and expecting parents.

- Play Moming is an interactive playgroup for parents and children aged birth - 6 years. Held Tuesdays 9:30 - 11 am at Zama Chapel, Bldg 502, and every 2nd, 3rd, 4th Thursday, 9:30 - 11 am, at SHA CDC (cancelled 1 - 28 August).
- Breast Feeding Support Group is held the first Thursday of every month, 9:30 - 10:30 am, at ACS, Bldg 402 (cancelled for August).
- "Baby Bundles". Information and supplies for new and expectant parents are available by calling NPSP at 263-3638 or e-mail stacey.davis@us.army.mil.

■ Paid Advertisements

"See the Bugle for the advertisement".



QBC
(Quarters Beautification Competition)

Awards for the August Quarters Beautification Competition will be presented on Friday, 18 August. Judging will be conducted during the period 1 - 12 August.

Winners of the monthly competitions conducted during the period May - September qualify for the overall "QBC of the Year" awards which will be presented in December.

For additional information, and to answer any questions you may have concerning the QBC Program, please phone 263-5550.

The financial and merchandise support of both the Camp Zama Exchange and the USA Federal Credit Union have contributed significantly to ensure this program is available for our community. And, this support is highly appreciated by the community, the MWR Program and the Army Community Service (ACS) staff.

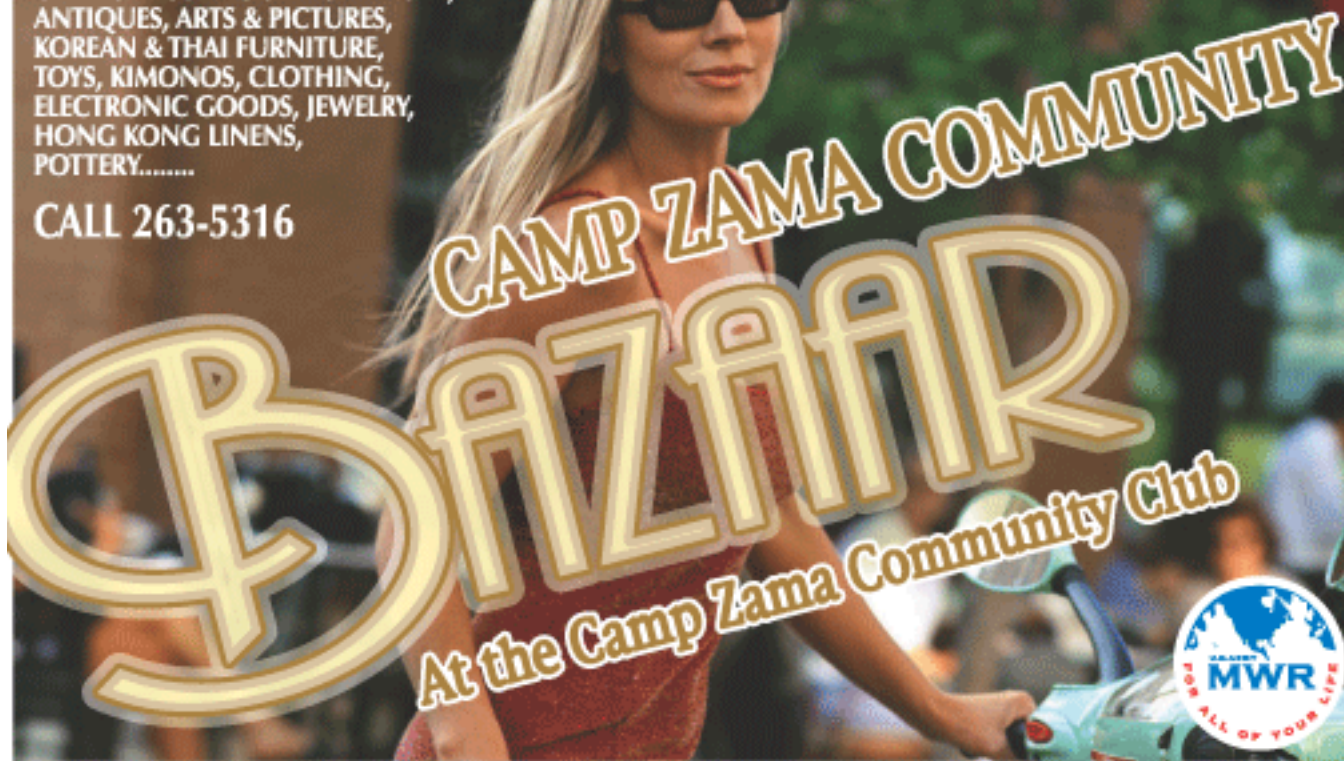
"See the Bugle for the advertisement".

SATURDAY, 2 SEPTEMBER 2006 (9 AM - 5 PM)

OVER 50 VENDORS:

CHINESE ROSEWOOD FURNITURE,
ANTIQUES, ARTS & PICTURES,
KOREAN & THAI FURNITURE,
TOYS, KIMONOS, CLOTHING,
ELECTRONIC GOODS, JEWELRY,
HONG KONG LINENS,
POTTERY.....

CALL 263-5316



..... SUNDAY, 3 SEPTEMBER 2006 (10 AM - 4 PM)

Camp Zama Community Cultural Center



Register Now!!!
Deadline: 28 July

Competition

Local Competition:

1st place: \$500, TDY to the finals, and an additional \$500 toward your company's unit funds.

2nd place: \$250

3rd place: \$100

Date and time: please call 263-5712, (Mr. Takase)

For more information, log on to www.militaryidol.com
or call Community Cultural Center 263-8892.

Army-Wide Competition:

28 October - 6 November at Fort Belvoir, VA.
Broadcast via webstream on AKO

1st place: \$2,000 and become the "Ambassador"
of Army Entertainment for the year.



BON ODORI FESTIVAL

SATURDAY, 12 AUGUST 2006
1100 - 2130

• Gates Open 1030 • Event Begins 1100 •

SPORTS EVENT:

1300 FRIENDSHIP SOCCER GAME
1430 YOUTH BILATERAL SPORT

MAIN STAGE AREA ENTERTAINMENT EVENT:

1300 - 1330 BATON TWIRLING PARADE
AND PERFORMANCE
1430 OMIKOSHI PARADE
1400 - 1445 TAIKO DRUM CONCERT
1515 - 1600 POLYNESIAN DANCE
1615 - 1730 KARAOKE STAGE 1
1740 - 1820 ARMY BAND CONCERT
1845 - 2030 KARAOKE STAGE 2

.....
BON DANCING WILL BEGIN
APPROX. 1830
.....

.....
FIREWORKS WILL COMMENCE
AT 2030
.....



"See the Bugle for the advertisement".



ZAMA GOLF CLUB

C CLUB 2006 CHAMPIONSHIP

26 - 27 AUGUST (SAT-SUN)

Tee times start at 6:30 am (check-in with starters 30 minutes prior).

"SPECIAL DOOR PRIZE"
Win two (2) roundtrip tickets direct to Atlanta.

- Deadline for sign up is Tuesday, 22 August, 5 pm (field is limited to 120 players).
- DoD Division: Zama members with a current USGA handicap from Zama GC and recent arrivals with a current USGA handicap.
- Other Division: Any golfer with a current USGA handicap from Zama GC (handicap indexes as of 1 August will be used).
- Championship Flight (Men's DoD and other) gross score only.
 - Championship Flight (USGA Index up to 9.9 and qualifiers). All other flights determined after entries are received. Gift certificates awarded for low net winners in each flight (Championship flight awards based on gross score), plus a trophy for the low gross winner in each division.
 - Championship Flights: in each division plays 36 holes on Saturday (54 holes total) - all other flights play 36 holes.
- Zama Club members: \$40 / JGSDF (stationed at Zama): ¥11,000 / MLC/IHA/HPT (working for USARJ): ¥15,000 / Guests: ¥23,000 (cost includes carts, door prizes and buffet on Sunday).
- Contact Dale Jorgenson, Director of Golf, at 263-4224 or e-mail: dale.jorgenson@zama.army.mil.

"See the Bugle for the advertisement".



Shuttle Bus Service

BON ODORI FESTIVAL

SAGAMIHARA FAMILY HOUSING AREA TO CAMP ZAMA

BUS STOP	#1	#2	#3	#4	#5	#6	#7	#8	#9
B #S-107	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00
B #S-303	11:01	12:01	13:01	14:01	15:01	16:01	17:01	18:01	19:01
B #S-123-04	11:02	12:02	13:02	14:02	15:02	16:02	17:02	18:02	19:02
B #S-545	11:03	12:03	13:03	14:03	15:03	16:03	17:03	18:03	19:03
B #S-611	11:04	12:04	13:04	14:04	15:04	16:04	17:04	18:04	19:04
B #S-456	11:05	12:05	13:05	14:05	15:05	16:05	17:05	18:05	19:05
B #S-236	11:06	12:06	13:06	14:06	15:06	16:06	17:06	18:06	19:06
B #S-200	11:07	12:07	13:07	14:07	15:07	16:07	17:07	18:07	19:07
B #S-121-11	11:08	12:08	13:08	14:08	15:08	16:08	17:08	18:08	19:08
B #505 (Music Theater Work Shop)	11:30	12:30	13:30	14:30	15:30	16:30	17:30	18:30	19:30
B #704 (Camp Zama)	11:35	12:35	13:35	14:35	15:35	16:35	17:35	18:35	18:35

CAMP ZAMA TO SAGAMIHARA FAMILY HOUSING AREA

B #704 (Camp Zama)	11:35	12:35	13:35	14:35	15:35	16:35	17:35	18:45	19:45
B #S107 (SHA)	10:47	11:47	12:47	13:47	14:47	15:47	16:47	17:47	18:47

SAGAMI GENERAL DEPOT TO CAMP ZAMA

SGD Bldg #145-27	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00
SGD Gate #5	11:02	12:02	13:02	14:02	15:02	16:02	17:02	18:02	19:02
SGD Bldg #90-T-10	11:03	12:03	13:03	14:03	15:03	16:03	17:03	18:03	19:03
SGD Gate #80-21	11:04	12:04	13:04	14:04	15:04	16:04	17:04	18:04	19:04
B #505 (Music Theater Work Shop)	11:40	12:40	13:40	14:40	15:40	16:40	17:40	18:40	19:40
B #704 (Camp Zama)	11:45	12:45	13:45	14:45	15:45	16:45	17:45	18:45	18:45

CAMP ZAMA TO SAGAMI GENERAL DEPOT

B #704 (Camp Zama)	11:45	12:45	13:45	14:45	15:45	16:45	17:45	18:45	19:45
SGD Bldg #145-27	12:02	13:02	14:02	15:02	16:02	17:02	18:02	19:02	20:02

REMARKS: Upon completion of the fireworks display, buses will depart the Camp Zama MEDDAC Parking Lot B#704 for SHA and Sagami Depot as buses are filled. Services will continue as required until gates are closed.

Sagami Depot Musicfest

SAGAMIHARA FAMILY HOUSING AREA TO SAGAMI DEPOT

B #S-107	11:00	13:00	15:00	17:00
B #S-303	11:01	13:01	15:01	17:01
B #S-123-04	11:02	13:02	15:02	17:02
B #S-545	11:03	13:03	15:03	17:03
B #S-611	11:04	13:04	15:04	17:04
B #S-456	11:05	13:05	15:05	17:05
B #S-236	11:06	13:06	15:06	17:06
B #S-200	11:07	13:07	15:07	17:07
B #S-121-11	11:08	13:08	15:08	17:08
Sagami Depot Multi Athletic Field (115-S13)	11:55	13:55	15:55	17:55

SAGAMI DEPOT TO SAGAMIHARA FAMILY HOUSING AREA

Sagami Depot Multi Athletic Field (115-S13)	12:00	14:00	16:00	18:00
SHA Bldg #S-107	12:45	14:45	16:45	18:45

CAMP ZAMA TO SAGAMI DEPOT

B #1050 (Camp Zama)	11:00	13:00	15:00	17:00
B #457 (Zama Community Club)	11:02	13:02	15:02	17:02
B #505 (Music Theater Work Shop)	11:04	13:04	15:04	17:04
Sagami Depot Multi Athletic Field (115-S13)	11:50	13:50	15:50	17:50

SAGAMI DEPOT TO CAMP ZAMA

Sagami Depot Multi Athletic Field (115-S13)	12:00	14:00	16:00	18:00
B #505 (Music Theater Work Shop)	12:50	14:50	16:50	18:50
B #457 (Zama Community Club)	12:52	14:52	16:52	18:52
B #1050 (Camp Zama)	12:54	14:54	16:54	18:54

REMARKS: Upon completion of the fireworks display, buses will depart the Sagami Depot Multi Athletic Field for Camp Zama and SHA as buses are filled. Services will continue as required until gates are closed.

C

amp Zama
Community Club will be
closed on 12 August.
Continental breakfast will
be served at the
Community Club 7 - 9 am.

COUNTRY MUSIC W/DJ
Every Saturday night 8
pm - 2:30 am.
In the Firelite Lounge,
playing your favorite country
artiste songs.

FREE LINE DANCE

Please call 263-4547 for
information on the Wednesday
night free line dance instruction
from 8 - 9:30 pm.

C A M P Z A M A C O M M U N I T Y C L U B



BINGO

\$10,000.00

Thursday:
Cards go on sale at 6 pm.
First game starts at 7 pm.

Sunday:
Cards go on sale at 5 pm.
First game starts at 6 pm.

For more information, please call 263-4547.

• Progressive SR Jackpot \$10,000.00 starting with 48 numbers and every Sunday will go up 1 number.

■ Camp Zama Community Club

• 263-4133

SPECIALTY OF THE DAY

Tuesday

- Try our "Yellow Ribbon Lunch Special" (\$1.00 off).
- Tuesday Night "Family Special" 5 pm - 9 pm. Any two meals for \$10.

Wednesday

- Lunch special "Pasta Buffet" only \$6.95.
- Wednesday Night "Mongolian BBQ" in the ballroom, 5 - 9 pm.

Thursday

- Thursday lunch special "Oriental Buffet" only \$6.95.
- All You Can Eat "Pasta, Pizza, Soup and Salad Bar"

Friday

- Lunch special "Assorted Buffet" only \$6.95.
- "Chef's Special" on Friday evenings plus our regular menu.

Saturday

Prime Rib or Prime Rib and Shrimp Scampi.

Sunday

2 for 1 "Steak Night" (every Sunday)

LUNCH

Sunday

Sunday Brunch (10 am - 1:30 pm)
Adult: \$12.95
Youth 8 - 12: \$4.95
Youth 4 - 7: \$2.50
3 and under: Free

Tuesday

- 1 • Chicken Creole w/Jambalaya
- Katsudon
- Rotisserie Chicken
- 8 • Taco Rice
- Chicken Don
- Rotisserie Chicken
- 15 • Fried Chicken Cutlet w/Oroshi Sauce
- Katsudon
- Rotisserie Chicken
- 22 • Pork Ginger
- Chicken Don
- Rotisserie Chicken
- 29 • French Dip Sandwich
- Chicken Don
- Rotisserie Chicken

Wednesday

Pasta Buffet (\$6.95)

Thursday

Oriental Buffet (\$6.95)

Friday

Assorted Buffet (\$6.95)

Saturday - No Lunch

12 August, Club will be closed for Bon Odori Festival

Eda's Seafood and Filet
A touch of Elegance
Open Thursday and Sunday from
5 - 8 pm, Friday and Saturday
from 5 - 9 pm.



Christmas Lottery Drawing

Tuesday, 5 September

The lottery drawing is open to units, commands and also for private functions. The lottery drawing will be held in the Firelite Lounge on 5 September at 1:30 pm. Please have primary and secondary point of contacts with telephone numbers and approximate number of guests attending your party.

Happy Holidays

DINNER MENU

Sunday

- 2 for 1 Steak Night (good for "Steak of the Night" only).
- Limited Menu

Monday - Closed

Tuesday

- Limited Menu
- 2 for 1

(Family Night Dinner)

Includes soup, salad bar, hot vegetable of the day and your choice of baked potato, rice, mashed potato or fries.

- Sweet Sour Meat Balls
- Vegetable Lasagna
- Roasted Chicken
- Veal Parmesan
- Pork Ginger
- Chicken Fried Steak w/Pico de gallo
- Roasted Chicken
- Beef Bourguignone
- Spaghetti w/Meat Sauce
- Baked Meat Loaf
- Roasted Chicken
- Shrimp Etouffee w/Jambalaya
- Chicken Branwick Stew
- Pork Cutlet w/Curry Sauce

DINNER MENU

- Roasted Chicken
- Bulgoki
- 29 • Pasta Pescatore
- Chicken Cordon Bleu
- Roasted Chicken
- Beef Fajita

Wednesday (5 - 9 pm)

- Mongolian BBQ
- Limited Menu

Thursday

- Regular Menu
- "All You Can Eat Pasta, Pizza, Soup and Salad Bar"
- Adult: \$9.95
- 8 - 12: \$5.95
- 4 - 7: \$3.95
- 3 and under: Free
- Bingo Night (game starts 7 pm)

DINNER MENU

Friday

- Regular Menu (5 - 10 pm)
- Chef's Special (5 - 9 pm)
- Eda's (5 - 9 pm)
- 18 Community Night
- Regular Menu (5 - 10 pm)
- Chef's Special (5 - 9 pm)
- Eda's (5 - 9 pm)

Saturday

- Club Closed
- Regular Menu
- Prime Rib Dinner
- 6 oz Prime Rib and Shrimp Scampi

Our regular menu will be offered in addition to the above specials on Saturday night.



OPERATING HOURS FOR SATURDAY 12 AUGUST



Cafe Roberto's (Continental Breakfast)	7 - 9 am
(closed after breakfast)	
Cashier's Cage	9 pm - 2:30 am
Game Room	9 pm - 2:30 am
USA Dining Room	Closed
Firelite Lounge	9 pm - 2:30 am

BACK TO SCHOOL

FAMILY NIGHT

FRIDAY, 25 AUGUST,
5 - 8 pm
in the ballroom

Adult: \$7.95
Children 8 - 12: \$5.95
4 - 7: \$3.95
under 3: Free

Camp Zama Community Club

Camp Zama Community Club • Firelite Lou

USAR-J

COMMUNITY NIGHT

Friday • 18 August, 5 - 8 p

Lots of finger foods, karaoke.

Information: 263-4547

Advance ticket: \$3.00
At the door: \$5.00

P

lease join us for the first annual Sagami Depot Music Festival on Saturday, 19 August, starting at noon. Great music, food, beverages, games and fireworks starting at 8:30 pm.

Enjoy our great selections of seafood at the "Seafood Fest" on Friday, 25 August.



August Activities

- Friday, 4 August, 8 pm, 70's and 80's Old School Music w/DJ
- Saturday, 5 August, 6 - 8 pm, Family Time Bowling
- Friday, 11 August, 8 pm, Country Music, w/DJ
- Saturday, 19 August, noon, Music Festival
- Friday, 25 August, 8pm, Country Music w/DJ

MWR

■ **Sagami Lounge** • 268-4954/4847
Orders: 268-4142

LUNCHES

MONDAY

- 7 Hamburger Steak w/Mushroom Sauce
- 14 Turkey Fajitas w/Rice Pilaf
- 21 Chicken Cordon Bleu
- 28 Beef Green Peppers w/Egg Foo Young

TUESDAY

- 1 BBQ Beef, Pork and Chicken Platter
- 8 All-U-Can Eat Mexican Buffet
- 15 Okinawa Style Chicken Taco Rice
- 22 All-U-Can Eat Italian Buffet
- 29 Italian Roast Pork

WEDNESDAY

- 2 Spaghetti and Meatball Casserole
- 9 Lasagna w/Garlic Bread
- 16 Meatball Stroganoff
- 23 Lasagna w/Garlic Bread
- 30 Spicy Pork and Cabbage in Miso Sauce

THURSDAY

- 3 Chicken Pompadore
- 10 Breaded Chicken
- 17 Chinese Chicken/Ban Ban Jyi
- 24 Pork Cutlet Parmesan
- 31 Hamburger Steak

FRIDAY

- 4 Fried Seafood Platter
- 11 Fried Shrimp
- 18 Seafood Pizza and Sauce
- 25 Baked Stuffed Alaskan Salmon

DINNER SPECIALS

TUESDAY NIGHT (LIMITED MENU/DINNER SPECIAL - \$7.50)

- 1 Mexican Dinner Special
- 8 BBQ Dinner Special
- 15 Japanese Dinner Special
- 22 Pizza and Pasta Dinner Special
- 29 Regular Dinner Menu

WEDNESDAY NIGHT

Family night movies for adults and youth (2, 9, 16, 23 and 30 August) regular dinner menu. Choose your discount.

THURSDAY NIGHT (CHEF'S DINNER SPECIALS)

- 3 Spanish Dinner: Pilaw of Seafood
- 10 Chinese Dinner: Pork and Cabbage Saute
- 17 Italian Dinner: Beef Steak w/Balsamic Sauce
- 24 Japanese Dinner: Japanese Style Fried Chicken
- 31 Chef's Choice: Salmon En Crout

FRIDAY NIGHT

- 4 Steak and Lobster Tail (\$25)
- 11 Steak and Crab Leg Set (\$25)
- 18 Steak and Shrimp Set (\$20)
- 25 All-U-Can Eat Seafood Fest (\$10)

SATURDAY NIGHT (MONGOLIAN BBQ)

Saturday, 5 and 26 August. The best Mongolian BBQ in town!!! No Mongolian BBQ on 12 and 19 August.



SEAFOOD FEST

Friday, 25 August, 5 - 8 pm

All-U-Can eat seafood for adult: \$10 youth: \$5

■ Zama Bowling Center • 263-4780

BOWLING LESSONS

ON TUESDAY AND THURSDAY
3 sessions:

10 am, 1 pm and 3 pm.

Instructor is a certified bronze and certified level I bowling coach.

THIS MONTH'S SCHEDULE

• **King of the Hill Tournament**

Sunday, 6 August, noon - 5 pm.

• **No Tap 3, 6, 9 Tournament**

Sunday, 20 August, noon - 5 pm.

• **Xtreme Bowling Party**

Saturday, 26 August, 7 - 10 pm.

• **Free Family Time Bowling**

Every Wednesday, 3 pm to closing.

• **Free Bowling at Lunch Time**

Buy lunch and bowl free from 11:30 am - 1 pm, Monday thru Friday (with lunch purchase of \$4.50 or more).

PRE-PAID BOWLING CARDS

Adult, 10 games for \$15; youth, 10 games for \$5 (a saving of \$2.50).

STOMP THE MANAGER

Every 2nd Wednesday of the month beat the manager and get a free dinner at the Snack Bar valued at \$5. Good for same day only. Youth up to 10 years old get 100 pin handicap; 11 to 17 years get 75 pin handicap; league bowlers get their league handicap; adult non bowlers get their age + 10 for pins handicap.

RED PIN BOWLING DAILY DURING OPEN BOWLING

Get a strike with the Red Pin in the #1 spot and you get a free game coupon redeemable within a month.

GOT A BIRTHDAY COMING UP?

Have it at the Zama Bowling Center. Call 263-4780 for details or stop by and check out our "Party Packages".



■ Community Libraries • 263-3517

<http://www.usarj.army.mil/information/zama/mwr/library/index.htm>

ON-LINE CATALOG

Search our collection from home or work at: <http://www.yokotalibrary.com/uhtbin/webzama/>

NEW MCNAUGHTON BOOKS

- False Impression by Archerm Jeffrey (Best-seller)
- Game of Shadows by Fainaru-Wada, Mark (Best-seller)
- Home With God by Walsch, Neale Donald (Best-seller)
- The Last Temper by Khoury, Raymond (Best-Seller)
- Prior Bad Acts by Hoag, Tami (Best-Seller)
- The Tenth Circle by Picoult, Jodi (Best Seller)
- Intuition by Goodman, Allegra
- Tomb of the Golden Bird by Peters, Elizabeth
- Cosmic Landscape by Susskind, Leonard

NEW DVDS

24 Season Three

Suspense

- 24 Season Four Suspense
- Capote Drama
- A History of Violence Drama
- Million Dollar Baby Drama
- Ray Drama
- Walk the Line Drama
- Frasier the Complete Fourth Season Comedy

- South Park the Complete First Season Comedy
- King Kong SCI-FI
- King Kong Collector's Edition Classics
- Super Size Me Documentary
- Howl's is Moving Castle (Japan) "Animation" on the children's movie shelf

"See the Bugle for the advertisement".

Paid Advertisements

T

he jacuzzi, steam room and sauna are co-ed at the Yano Fitness Center. On Wednesday mornings, the jacuzzi, sauna, and steam room are closed for maintenance.

■ Sports Office • 263-3954/4664

OPEN INVITATIONAL SOFTBALL TOURNAMENT

There will be a Camp Zama "Open" Invitational Softball Tournament on 26 - 27 August. The tournament is open to all teams. Participants must be 18 years of age and older and not in high school. There will be a team award and individual awards for the first and second place teams. Entries are due at the Yano Fitness Center issue counter, Friday, 18 August, 5 pm. Entry fee is \$100 per team. The tournament format will be double elimination. For more information, please call Andy Abear, 263-7980.

WANTED

The Yano Fitness Center is looking for the following:

- Aerobic Instructors
- Yoga Instructors

SEITAI MASSAGE

Japanese Physiotherapy with "Yukari" is available on Fridays, 5:30 - 8:30 pm (first appointment at 5:30 pm and the last appointment at 7:15 pm), and on Sundays, 11 am - 6 pm (first appointment at 11 am and the last appointment at 5 pm). Call the front desk at 263-4664 for additional information. The cost is \$45 for 60 minutes, \$35 for 45 minutes or \$25 for 30 minutes. Payment must be made when making an appointment.

MASSAGE

"Massage with Shizuka" is now being offered at the Yano Fitness Center by appointment only. Days offered are Tuesday through Saturday. First appointment is 10:30 am and the last appointment is 4 pm. Call the front desk at 263-4664 for additional information. The cost is \$45 for 60 minutes, \$35 for 45 minutes or \$25 for 30 minutes.

Intramural Flag Football

Intramural flag football will start in mid September. Units and organizations in the Camp Zama, Sagami Depot, and Sagamihara Housing Area are eligible to enter. Entry deadline is Monday, 5 September, 5 pm. Individuals desiring to participate whose unit or organization does not have a team may enter the player's pool.

For more information, call Andy Abear, 263-7980.



5 - 13 August

at the Yano Fitness Center.

For more information, please call Andy Abear, 263-7980.

SUMMER BASKETBALL TOURNAMENT

- The event is open to all in the Zama Community (18 years of age or older and not in high school).
- Please register at the Yano Fitness Center issue counter by Wednesday, 2 August, 3:30 pm.
- The tournament is free for units from Camp Zama.
- Commander's Cup points will be awarded for this event.
- There will be an organizational meeting on Wednesday, 2 August, 3:30, at the Yano Fitness Center.

Payment must be made when making an appointment.

TANNING BOOTH AND AQUA MASSAGER

Tanning booth:

\$2.50 a visit

\$20 for 10 visits

\$35 for 20 visits

Aqua Massager:

\$5 for 15 minutes.

AGE POLICY FOR POOLS

The "age policy for pools" went into effect 17 June. Children 12 years of age and below are NOT permitted in the pool unless accompanied by and under the direct supervision of a parent or guardian. Children 13 and older have access to the pools without parental supervision. Exception: Children participating in a special program organized and conducted by Aquatics, CYS, the schools, or other authorized youth organizations may participate under designated adult supervision.

WATER SAFETY DAYS

- Learn to swim and swim well. One of the best things anyone can do to stay safe in and around the water is learn to swim. No one, including

adults, should ever swim alone.

- Never leave a child unattended near water -- not even for a second. Adult supervision is always required when children are near water. Adults should practice "reach supervision" which means to be within arm's length of a child in case an emergency occurs. It only takes a second for a small child to fall into a pool or to be pulled into the water by a wave.


- Know when you've had too much. If you, or someone you are swimming with appears to be too cold, too far from safety, been exposed to too much sun, or had too much strenuous activity, it is time to stop what

you are doing.

- Take your plan to the park. Don't let your guard down at water parks. Drowning is possible in only a few feet of water. Follow all posted instructions and always slide feet first unless directed otherwise by the ride operator. On speed slides, be sure legs are crossed to prevent injuries.

Join us this summer in promoting water safety!!! The Aquatics staff wants you to be safe in, on, and around the water. Help us by abiding by the rules, supervising young children, and using "water safety sense". For more information, call Kimberly Bailes at 263-5656.

Summer Learn-to-Swim



The Summer Learn-to-Swim Program began 17 June. Registration is on-going at the Yano Fitness Center. Registration deadline is the Wednesday prior to the start of each session. Youth and adult classes are offered. See flyer for specific details: locations, dates, times, and levels offered. Some dates may change or vary. Classes may be cancelled based on staffing availability and/or participation at specific locations, times, and levels.

Session dates for Yano	Session Dates for SHIA
Weekend Session 2: 29 Jul - 27 Aug (no class 8/5)	Session C: 7 Aug - 25 Aug
Session 4: 31 Jul - 10 Aug	
Session 5: 14 Aug - 24 Aug	

WATER AEROBICS

Water Aerobics classes Mondays, Wednesdays, and Fridays, 5 - 6 pm. See flyer for specific details and cost.

*** For more information, call Kimberly Bailes at 263-5656 ***

LABOR DAY 5K FUN RUN

Saturday, 2 September, 7 am,
Yano Fitness Center, Camp Zama.

- Register at the Yano Fitness Center issue counter by Friday, 1 September, 5 pm.
- There will be no registration on the day of the race.
- The packet pick-up is Saturday, 2 September, 6 - 7:50 am, Yano Fitness Center.
- Awards will be presented to the top 2 adult men and women per age category.
- The age categories are men and women: 18 - 29, 30 - 39, 40 - 49, and 50 plus years.
- 18 year olds must be out of high school.
- Commander's Cup points will be awarded for this event.

There is no fee for this event.

For more information, call Andy Abear, 263-7980.



T

orii beach cabins, phone 644-4290 for reservations. Each cabin will sleep one to six people (max 4 adults) and is available for rent seven days per week. Each cabin includes amenities such as a private bathroom (shower, bathroom sink and toilet), indoor and outdoor furniture, refrigerator, microwave, coffee maker, television, DVD players and BBQ grill. Visit Torii Scuba Locker to check in/out. Check in time is 3 - 6 pm, Thursday - Monday. Check out time is 11 am. \$50 per night.

■ Torii Station, Okinawa MWR Activities • 644-4270

ARMY COMMUNITY SERVICE 644-4110

• **Family Advocacy, 644-4106**

The Family Advocacy Program goal is to promote healthy families. Family Advocacy focuses on prevention, intervention and treatment of domestic violence. The Reporting Point of Contact for Torii Station for suspected child or spouse abuse is the Military Police at 644-4715.

• **Sexual Assault Response and Prevention Program 644-4908**

The Sexual Assault Response Coordinator (SARC) can be reached at 090-6861-6149 (24 hours a day). Information about restricted and unrestricted reporting of sexual assault can be obtained from the SARC.

• **Exceptional Family Member Program, 644-4106**

More information and a video presentation can be found on the following website: <http://www.myarmylifetoo.com/>. The website also has resources for use to gather additional information. Even if you do not have a family member with special needs, please take a moment to check out what your Army does: e-mail john.boullion1@okinawa.army.mil

• **Relocation Readiness Assistance Program 644-4385**

* Relocation Assistance

The Relocation Program assists Soldiers and their family members throughout their mobile military lifestyle. Services include Newcomers Orientation, Welcome Packets, Loan Closet, Sponsorship Training and information about military installations worldwide.

* Welcome Packet

If you are new to Okinawa or are sponsoring a new Soldier or family, ACS has information that will help make any Soldier's experience on Okinawa a more pleasant one. Please call ahead if more than 2 - 3 packets are needed.

* Loan Closet

ACS operates a Loan Closet for Soldiers, family members, and civilians in transition (incoming / outgoing). The items are loaned at no charge for up to 30 days. Extensions are granted if additional time is needed.

* Sponsorship Training

Learn to be an efficient and effective sponsor. This training is mandatory for all Soldiers and civilians who will be tasked to be a sponsor. Training can be conducted for an individual or in a group session, as needed by the units.

• **Outreach/IVC Programs 644-4116**

* IVC Program

The Community Programs/IVC is designed to support families of deployed Soldiers. Monthly programs are planned, plus there are opportunities for future jobs. These programs offer incentives for those of deployed Soldiers to ease the deployment stress.

* Baby Bundles

To help welcome the new little Soldiers into the world, ACS offers a free gift to all expectant Soldiers and/or family members. If you are expecting, or recently had a baby, please come by to pick up your free baby bundle today!

* Free Oil Change

ACS provides free oil change and vehicle lubrication to spouses of deployed Soldiers. If the Soldier is deployed for longer than 30 days



Army on Okinawa Golf Activity

PAYDAY GOLF SCRAMBLE

Monday, 7 August, 6 am
Banyan Tree Golf Course

The August Army Golf Program is being offered at a reduced price to all Army SOFA status patrons. To register, visit the Torii Physical Fitness Center, pay the \$10 fee, and submit required signature.

Torii Station Sports and Fitness Center, Bldg 275
For more information, call 644-4334 or e-mail james.perry@okinawa.army.mil

please bring your orders to pick up your voucher. You are entitled to one voucher per six months.

*** Deployment Packets**

ACS offers deployment packets to spouses of deployed Soldiers which can help you cope with deployment and reunion issues. ACS also has coloring books and letter writing kits for the children.

*** Employment Assistance**

ACS provides assistance with resume writing and interviewing skills. ACS also provides a listing of jobs that are available on Okinawa.

**• Financial Readiness Program
644-4378**

* Budgeting / Financial Planning, 11 August, 9 - 11 am. This class covers the basics of starting your family budget and setting your short term and long term financial goals. The class is a refresher course for anyone who is having trouble making a budget that works or for individuals/families who would like to start a budget and financial plan.

*** FSSA (Family Subsistence Supplemental Allowance)**

FSSA was created by Congress to address the problem of service members having to use food stamps. If you are a lower enlisted Soldier with a large household, you could be eligible for this program.

*** Consumer Affairs Program**

This program was designed to help military families who have been treated unfairly, possibly by an insurance agent, financial planner, or others. If you fall into this category, call the Financial Readiness Program Manager at 644-4378/4110 for assistance.

*** Basic Investing**

Would you like to find ways to save that extra money in your pay check? Would you like to start thinking about long term goals such as buying a house or retirement? If so, come to the "Basic Investing Class" not only to find that extra money to invest, but also where to invest it.

**• Army Family Team Building
644-4743**

Take advantage of some great volun-

OUTREACH/IVC PROGRAMS, 644-4116

FREE CHILDCARE



PCS Childcare:
10 free hours for in or out-processing Soldiers.

Newcomer's:
5 free hours if the Soldier's spouse attends the Newcomer's Briefing.

Deployment:
10 free hours per month for as long as the Soldier is deployed.

Reunion:
16 free hours after the Soldier returns from deployment.

* Deployment must be longer than 30 days; no schools.

* These programs are open to children who are registered at any CDC.

teer opportunities provided by the AFTB program at ACS. Enjoy some exciting activities that will enrich your Army family experience.

*** ESL Class**

English as a Second Language (ESL) classes are ongoing on Thursdays from 9:30 - 11:30 am in the ACS Conference Room, Bldg 236. Participants may join at any time. Classes are free and workbooks will be provided.

*** Army Family Action Plan**

Issues may be submitted through unit delegates or sent directly to Deborah.Coubrough@okinawa.army.mil at any time throughout the year. Please let us know what your issues are to have a positive impact on the quality of life on Okinawa.

SPORTS, 644-4334

* Army Ten Miler Time Trial

When: Saturday, 12 August, 8 am.

Where: Torii Station

* Swimming Pool, 644-4334

HOURS OF OPERATION:

Thursday - Tuesday: 10 am - 6 pm

Wednesday: CLOSED

The Torii Station swimming pool has a water slide, lap swim, free swim, and a baby pool, something for everyone. The pool is now open 6 days a week.

Inquire at the Torii Physical Fitness Center to use the Torii swimming pool for training purposes. E-mail james.perry@okinawa.army.mil

**ARTS AND CRAFTS CENTER
644-4303**

Monday, Thursday and Friday:

TORII STATION

NEWCOMER'S ORIENTATION

(Installation and local community information).

Tuesday, 8 August, 8:30 am - 12:30 pm

ACS Conference Room

This briefing is mandatory for all Soldiers and civilians new to Okinawa. Spouses are welcome and encouraged to attend.

"See the Bugle for the advertisement".

Sponsorship does not imply endorsement by the U.S. Government

Torii Station, Okinawa MWR Activities • 644-4270

noon - 8 pm
Saturday and Sunday: 9 am - 5 pm
Tuesday, Wednesday and holidays:
Closed

* Classes and Services

Framing and matting classes are offered, plus the wood working and ceramics departments are also available for your use.

LIBRARY, 644-4468

Like Anime? Join the club! The Torii Library has a collection of hot new titles and old favorites – from Akira to Full Metal Alchemist. Come to the first interest meeting Thursday, 24 August, at 6 pm for a secret ballot vote on the top 10 Anime of all time – person closest to the final list goes home with a Ghost S.A.C. freebie.

HOURS OF OPERATION:

Tuesday - Saturday: 10 am - 7 pm.
The library is located in Bldg. 248 across from the Education Center

AUTO CRAFT CENTER, 644-5612

The Auto Skills Center and its staff of professionally trained mechanics offer a wide range of services at very reasonable prices.

HOURS OF OPERATION:

Tue and Wed, CLOSED
Thu, Fri, Mon, 11 am - 8 pm
Sat and Sun, 9 am - 6 pm

PLEASE NOTE:

Clean up starts a half hour before closing.

* Safety Orientation:

Safety orientations are held daily and is required before using the Auto Skills Center. This orientation is documented with a DA 3031-1 Qualifications Card.

* Auto Inspection

We cannot do the actual inspection, but our staff can help you get ready through a pre inspection service.

* Film Service

Protect your interior from the destructive UV rays with the installation of sun blocking film. Prices vary with the model of vehicle (reservations are required). Please check with our staff.

* Parking / Vehicle Storage

We offer both long and short term parking options for cars and motorcycles. Inside parking is also available; protect your car during typhoons.

Indoor typhoon parking \$10 (\$5 motorcycle)

TDY parking \$20 (TDY orders required)

Other than typhoon and TDY
Indoor, \$10 per night
Outdoor, 5 Days \$20
Towing service (check with our staff).

OUTDOOR RECREATION

644-4698

HOURS OF OPERATION (summer):

Open 7 days a week, 8 am - 7 pm

* Make reservations to use facilities at the Beach Office, Bldg T301.

Pavilions (BBQ grill is included)

Small: \$25 • Medium: \$30

Large: \$40

* Enjoy the Torii Beach camping area for only \$5 for a camp site on the South (family) camping area. Cost includes a BBQ grill.

* Handicapped personnel swimming class:

May to October, every Tuesday, 10 am - 12 pm. Free admission.

This program is only available on Tuesdays (no substitution). Applications are accepted at the Beach Office.

* Torii Turtle Theater

April to November, every Friday and Saturday (weather permitting).

Curtain time: after sunset.

Free movies are showing at Torii Beach. Look for the schedule on the "Beach Information Board".

SCUBA LOCKER, 644-4290.

We offer PADI, NAUI, and GUE courses. The Scuba Locker is well stocked with everything you need to enjoy Okinawa's underwater world. From Memorial Day weekend through Labor Day weekend we are running our "Summer Sale Campaign". Each weekend is a sale featuring a different company. Also, until 4 September get an additional 10% off any retail purchase by showing your Army ID card or Air Force or Marine Corps club card. Don't miss the opportunity of a lifetime. Dive with a Whale Shark! We are on summer operating hours: Monday, Thursday and Friday, 10 am - 6 pm, Saturday and Sunday 8 am - 6 pm. As always, the Scuba Locker offers free air fills to all ID card holders.

CORAL COVE and CORAL COVE JR.

Free Movies are showing at the Coral Cove Club. Look for schedules in the "Island Market" and "This Week on Okinawa".

Coral Cove Club, 644-4017

- **All you can eat pasta bar**
Every Tuesdays in July, 4 - 10 pm, only \$3.95 in the Seaview Lounge. Two kinds of pasta, marinara and Alfredo sauces, a selection of meats and vegetables, garlic bread and a glass of wine.
- **Burger and Beverage:** Every Thursday, \$2.95, 4 - 8 pm
- **Sunday Breakfast:** 7 am - noon
This "All You Can Eat buffet" adult: \$6.95, Children under 12: \$3.95, under 5: Free

Coral Cove Jr, 644-4008

- **Open Thursday - Monday, noon - 8 pm**
(weather permitting).
- **Cook your own steak night at Torii Beach**
Every Thursday, 5 - 8 pm.
Your choice of 12oz T-Bone Steak (\$13.95), 8oz Ribeye Steak (\$9.75), Chicken Breast (\$9), Mahi Mahi (\$8), or Hot Dog (\$2.50) with sides of dinner rolls, coleslaw and a baked potato.



• Cappuccinos are now available. Stop by the Coral Cove and try one of the three flavors.

■ Outdoor Rec. & Local Tours • 263-4671

AUGUST TOURS & EVENTS

• Yokohama Fireworks

Tuesday, 1 August

Depart: 4 pm • Return: 10:30 pm

• Body Boarding

Wednesday, 2 August

Depart: 6 am • Return: 3 pm

• Tokyo Disneyland or DisneySea

Thursday, 3 August

Depart: 7 am • Return: 11:30 pm

• Mt. Fuji Climb

Saturday, 5 August

Depart: 4 am • Return: 9 pm

• Ukai-Toriyama

Saturday, 5 August

Depart: 2 pm • Return: 10:30 pm

• Mountain Biking at Yatsugatake

Sunday, 6 August

Depart: 6 am • Return: 7:30 pm

• Nikko Excursion

Sunday, 6 August

Depart: 5 am • Return: 9 pm

• Antique Jamboree

Sunday, 6 August

Depart: 8:30 am • Return: 4:30 pm

• Todoroki Valley Trek

Wednesday, 9 August

Depart: 4 pm • Return: 9 pm

• Shore Fishing Sagami Bay

Saturday, 12 August

Depart: 3 am • Return: 11 am

• Tsukiji Fish Market

Saturday, 12 August

Depart: 4 am • Return: 10:30 am

• Wakeboarding at Flying High

Sunday, 13 August

Depart: 6 am • Return: 7 pm

• Yokohama Lunch Cruise

& Kirin Beer Factory

Sunday, 13 August

Depart: 10 am • Return: 6 pm

• Deep Sea Fishing - Mahi Mahi

Saturday, 19 August

Depart: 4 am • Return: 4 pm

• Canyoning, Lunch & Hot Spring

Saturday, 19 August

Depart: 5 am • Return: 7:30 pm

• Disney on Ice

Saturday, 19 August

Depart: 3 pm • Return: 8:30 pm

• Mt. Fuji Climb

Saturday, 19 August

Depart: 4 am • Return: 9 pm

• Motegi Super American Sunday

Sunday, 20 August

Depart: 4:30 am • Return: 7:30 pm

• Fuji Area & Shiraito Falls

Sunday, 20 August

Depart: 7 am • Return: 7 pm

• Hot Spring & Buffet Dinner

in Hakone

Wednesday, 23 August

Depart: 3:30 pm • Return: 10:30 pm

• Asakusa Samba Festival

Saturday, 26 August

Depart: 9 am • Return: 7 pm

• Fuji Fire Festival

Saturday, 26 August

Depart: 12 pm • Return: 11 pm

• Deep Forest Nature/Bird Walk

Sunday, 27 August

Depart: 5 am • Return: 3 pm

• Inline/Skatedboard/BMX Park in Enoshima

Sunday, 27 August

Depart: 8 am • Return: 4:30 pm

• Katsunuma Grape Picking & BBQ

Sunday, 27 August

Depart: 7:30 am • Return: 6:30 pm



Better Opportunity for Single Service Member

• Climbing Wall at Bon Odori MEETINGS

- Tuesday, 8 August (TBA)
- Tuesday, 22 August (ODR)

*All meetings are at 2 pm at the CCC.

■ Auto Craft Shop • 263-3615

HOURS OF OPERATION:

Sunday - Monday CLOSED

Tuesday - Friday 1 pm - 9 pm

Saturday 10 am - 6 pm

Please Note:

- Tuesday - Friday clean up starts a half hour before closing.
- Saturday clean up starts one hour before closing.

HARLEY DAVIDSON

The Auto Craft Shop has limited resale items for Harley Davidson. We have the basics for a tune up, various oil and lubes, gaskets and spark plugs. Stop by the shop and see what we have to offer.

SERVICES

• Used Vehicle Courtesy Inspection

We offer a 20 point courtesy inspection

for Soldiers and eligible personnel who are considering the purchase of a used vehicle. The purpose of this inspection is to help assess the condition of the vehicle before buying it. We do not make recommendations or give guarantees. Inspections are done by appointment only.

• Engine and Oil Flush

This service will help clean all the gunk build up and extend the life of your engine by revitalizing the different seals and gaskets within the oil system. The service is \$59.95 and all you need to do is provide the new oil and a new oil filter and we do the rest. Appointment only.

• Fuel System Cleaning and Flushing

This service will work on any ve-

hicle. This service will help get rid of most "hesitation" when you step on the gas pedal. This service is \$59.95 and we even provide the gasoline. Appointments only.

CAR WASH CARDS

Camp Zama Auto Crafts has the prepaid cards for the car wash machines located on Camp Zama, Sagami-hara Family Housing, and at Sagami Depot. The cost for one card is only ¥3,000, and you get an extra ¥500 worth of credit!

AUTO CRAFT SHOP TIDBITS

Did you know that in Japan that government regulations require all vehicles to have a "safety triangle" and a "road flare"? Do you have these? And, has your flare expired?

Directory of MWR Facilities & Additional Activities

DIRECTORATE OF MORALE, WELFARE AND RECREATION 263-7611

Army Community Services Branch

- **Army Community Services** 263-8327
Mon, Tue, Thu, Fri 0700-1700
Wed 0700-1500

ZAMA Golf Club

- **DIRECTOR OF GOLF ADMINISTRATIVE OFFICE** 263-4224

- **ADMINISTRATIVE OFFICE** 263-4966
(All the following golf activities are open during lunch).
Course/Starter 263-4975

Mon-Fri 0700-1700
Weekends & US / Japanese Holidays 0600-1700

- **Restaurant** 263-7665

Mon, Tue, Thu, Fri 0630-1700
Wed 0630-1800
Weekends & US / Japanese Holidays 0530-1700

- **Pro Shop** 263-5284

Mon-Fri 0645-1700
Weekends & US / Japanese Holidays 0545-1700

- **Driving Range (Unattended)**

Wed - Sat Sunrise-2200
Mon Sunrise-1930
Tuesday 1000-2200
Sun 1600-2200

- **Chip Inn & Snack Stand** 263-5834

Mon-Fri 0800-1600
Weekends & Hol. 0700-1500

Community Operations Division

- **ADMINISTRATIVE OFFICE** 263-4452

- **BOWLING CENTER ZAMA** 263-5614
263-4780

Mon-Wed, Sat-Sun 1100-2200
Thu & Fri 1100-2230
Holidays Closed

- **BOWLING CENTER DEPOT** 268-4954/4606

Tue - Sat 1100-2000
Sun - Mon Closed

- **ZAMA COMMUNITY CLUB** 263-4133

Lunch

Tue-Thu 1045-1315
Sunday Brunch 1000-1330

- **Cashier & Game Rooms**

Sun-Thu 1000-2300
Fri 1000-0230
Sat 1000-0200

- **Catering** 263-4204

Tue, Thu & Fri 0930-1730
Wed (Appts Only)

- **Café Roberto**

Tue-Thu & Sun 1100-2200
Fri 1100-0100
Sat 1100-0100

- **Cornerstone Game Room (no bar)**

Tue-Thu & Sun 1000-2300
Fri 1000-0300
Sat 1000-0230

- **Eda's Seafood & Filet**

Thu & Sun 1700-2100
Fri & Sat 1700-2200

- **Firelite Lounge**

Tue-Thu & Sun 1630-2300
Fri 1630-0300
Sat 1900-0230

- **USA Dining Room**

Tue, Thu & Sun 1700-2100
Wed Closed
Fri-Sat 1700-2200

- **HOB NOB INN** 267-6097

- **Lounge & Game Room**

Mon, Tue-Thu 1630 - 2100
Wed 1630 - 2300
Fri, Sat 1630 - 0100
Sat 1900 - 0100
Sun Closed

- **Restaurant (Closed)**

- **SAGAMI LOUNGE** 268-4954
268-4142

Take Out

Lunch (Mon-Fri) 1100-1300

Dinner (Tue-Sat) 1700-2000

Lounge/Game Room

Tue-Thu 1100-2200

Fri 1100-2400

Sat 1630-2300

Open during lunch

Community Recreation Division

- **ADMINISTRATIVE OFFICE** 263-7935

- **ARTS & CRAFTS CENTER** 263-4412

Mon-Tue Closed

Wed-Thu 1300-2100

Fri, Sat & Sun 1000-1800

Open during lunch

- **AUTO CRAFTS SHOP** 263-3615

Sun-Mon Closed

Tue-Fri 1300-2100

Sat 1000-1800

Training Holiday 1000-1800

- **COMMUNITY CULTURAL CTR** 263-3939

Mon-Fri 0900-2045

Sat, Sun & Hol Closed

Open during lunch

- **INTERNATIONAL TOURS** 263-5273

Mon-Fri 1000-1800

Open during lunch

- **LIBRARY**

- **Zama** 263-3517

Mon-Thu 1000-2030

Fri- Sun & Hol 1000-1800

Open during lunch

- **Depot** 268-4523

Tue-Thu 1000-1800

Fri & Sat 0900-1700

Sun, Mon Closed

Open during lunch

- **Sagamihara** 267-6603

Tue-Thu 1000-1900

Fri-Sat 0900-1800

Sun, Mon & Hol Closed

Closed for lunch 1400-1500

- **OUTDOOR RECREATION** 263-4671

US Holidays Closed

- **Vehicle Rental/Equipment Rental**

Mon-Fri 0900-1730

Sat-Sun 0800-1600

Open during lunch

- **Local Tours** 263-4671

Mon-Fri 0900-1730

Open during lunch

- **Animal Boarding Kennels** 263-5915

Mon-Fri 1000-1700

Sat-Sun 1000-1600

Closed for lunch 1230-1330

- **Hardy Barracks Lodging** 229-3270

- **Kure Lodging** 256-2580

- **POOLS** 263-5656

- **YANO** 263-5037

Mon-Fri 0600-1800

Sat-Sun, Holidays 1000-1800

- **SHA (Summer)** 267-6122

Mon-Tue & Fri 1200-1800

Sat-Sun 1100-1800

Wed-Thu Closed

- **DEPOT (Closed)**

- **SPORTS/FITNESS CENTER** 263-4664

- **Zama** 263-3954

Mon-Fri 0530-2030

Sat-Sun, Holidays 1000-1800

- **Sagamihara** 267-6762

Mon-Sun Open 24 hrs

- **Depot** 268-4729

Mon-Fri 1100-2000

Sat-Sun 1000-1800

Holiday 1000-1800

Support Services Division

- **DIRECTOR** 263-5701

- **ADMINISTRATIVE OFFICE**

Child and Youth Service Branch

- **Child & YS Coordinator** 263-8086

- **(All the following CDC facilities are open during lunch.)**

- **Central Registration Office** 263-4743

Mon-Fri 0830-1730

- **Depot Dev Group Home** 268-4625

Sunday only 1300-1500

- **Sagamihara CDC** 267-6564

Mon-Fri 0530-1800

- **Zama CDC** 263-4992

Mon-Fri 0530-1800

- **YOUTH SERVICES**

- **Depot Youth Center** 268-4625

- **Zama Youth Center** 263-4500

Mon-Thu 1430-2000

Fri 1430-2200

Sat 1200-2200

Sun 1400-1800

- **School Age Services (SHA)** 267-6317

Mon-Fri 0630-1800

- **Youth Sports** 263-5437

Mon-Sat 0900-1800

Open during lunch

- **School Liaison Office** 263-3397

Zama Lodging

- **ADMINISTRATIVE OFFICE** 263-3293

- **Reservation Desk** 263-2775

- **Front Desk** 263-3830

Open 24 hours/7 days a week

USAG-J Okinawa MWR

- **MWR OFFICE** 644-5396

- **ARMY COMMUNITY SERVICE**

- **Director** 644-4110

- **Receptionist** 644-4175

- **Relocation Coordinator** 644-4385

- **Outreach/Volunteer Coordinator** 644-4116

- **Finance/Consumer Affairs/AER** 644-4378

- **School Liaison Officer** 644-4908

- **Family Advocacy** 644-4106

- **AF TB / AFAP Manager** 644-4743

- **ARTS & CRAFT CENTER** 644-4303

- **Lobby** 644-4706

- **CORAL COVE COMMUNITY CLUB**

- **Business Manager** 644-4894

- **Lounge** 644-4306

- **Cashier Cage** 644-4426

- **LIBRARY** 644-4468

- **Staff Room** 644-5335

- **MARKETING** 644-4703

- **Commercial Sponsorship** 644-4495

- **Graphic/Illustration** 644-4665

- **MOVIE THEATER** 644-4381

- **SPORTS/OUTDOOR REC** 644-4144

- **Customer Svc/Pavilion Rental** 644-4334

- **Sports Specialist** 644-4797

- **Event Coordinator** 644-4169

- **Swimming Pool** 644-4389

- **Scuba Locker** 644-4795

- **Retail Sales** 644-4290

- **Equipment Issue** 644-4263

- **Parks, Picnic & Beach** 644-4698

Kure Harbor Club

- **MWR Office** 256-2580

- **256-2581**

0800-1630

- **Outdoor Recreation** 256-2575

0900/1700

- **Dining Room**

Mon-Fri (Breakfast) 0700-0830

Mon-Fri (Lunch) 1130-1300

Tue-Sat (Dinner) 1630-2000

- **Bar**

Mon 1630-2000

Tue-Sat 1630-2200

- **PX / CLASS 6**

Mon-Fri 0900-1730

Sat 1130-1530

"See the Bugle for the advertisement".



CAMP ZAMA 47TH ANNUAL
第47回キャンプ座間



盆踊り BON ODORI FESTIVAL

SATURDAY, 12 AUGUST 2006 • 1100 - 2130

2006年 8月12日 (土) • 午前11時 - 午後9時半

GATES OPEN AT 1030

ゲート開放 午前10時半

BON DANCING • OMIKOSHI • GAMES • ENTERTAINMENT • FOOD • FIREWORKS

盆踊り • 御神輿 • ゲーム • 芸能催し • フードブース • 花火

For your protection and safety large bags, back packs, ice chests, coolers, skate boards, bicycles, kick bikes, pets and glass containers are prohibited.

* Please expect entry delays.

More information: Tel 046-407-4177

保安上、大きなバッグ、バックパック(ナップサック)、クーラーボックス、スケートボード、自転車、キックボード、ペット、ビンやコップ等のガラス類の持ち込みは禁止されてます。

* ゲートでの持物検査の為、入門に時間がかかることがありますのであらかじめご了承下さい。

お問合せ: 電話 (直) 046-407-4177



THANKS TO OUR SPONSORS FOR SUPPORTING THIS EVENT. Sponsorship does not imply endorsement by the U.S. GOVT.



American Airlines®

Win 2 roundtrip airline tickets to the USA courtesy of AMERICAN AIRLINES (any destination where AA flies). Drawing to be held immediately following the fireworks (or at 8pm if the fireworks are cancelled) at the American Airlines booth located on 2nd Avenue in the festival area. Signup is free - the drawing is for adults only (you must be at least age 18 and not in high school).

YOU MUST BE PRESENT TO WIN.

DyDo
DYDO DRINK CO., INC.

THANKS to the DYDO Drink Company for supporting the Bon Odori Festival and the Bon Odori event. Your support to our community of one of Japan's major traditional festivals is sincerely appreciated.

